

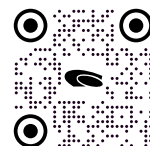


PUÑO BLOQUEADOR
HANDLED ASCENDER
BLOQUEUR-POIGNÉE

SARYU



FICHA TÉCNICA
DATASHEET
FICHE TECHNIQUE



SARYU

DESCRIPCIÓN / DESCRIPTION / DESCRIPTION

Aparato bloqueador de cuerda, diseñado para la progresión sobre cuerda fija. Diseño ergonómico y muy ligero fabricado en aluminio. diámetro de trabajo de 9 a 12 mm.

Rope locking device, designed to move along a fixed rope. Ergonomic and very lightweight design made of aluminium, working diameter: 9 to 12 mm.

Dispositif de blocage de corde, conçu pour se déplacer le long d'une corde fixe. Conception ergonomique et très légère en aluminium, diamètre de travail : 9 à 12 mm.

CARACTERÍSTICAS / CHARACTERISTICS / CARACTERISTIQUES

Diámetro de trabajo: 9 - 12 mm. Material: Aluminio

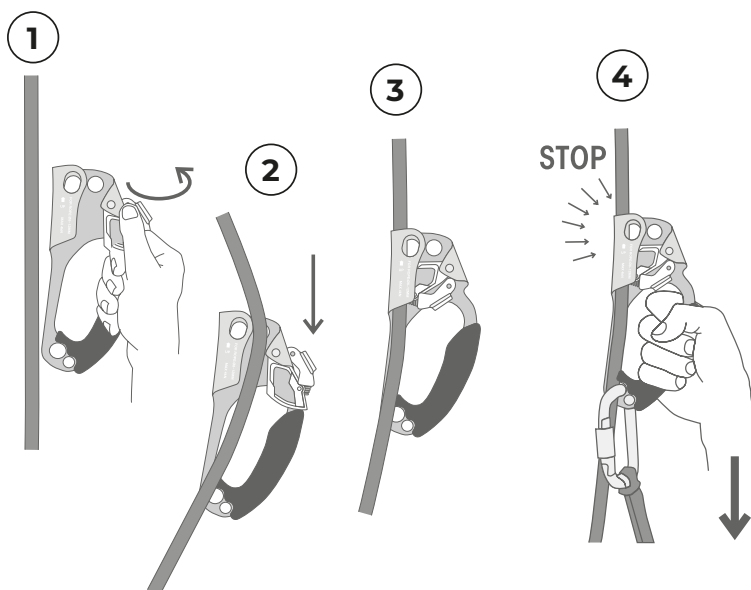
Working diameter: 9 - 12 mm. Material: Aluminium

Diamètre de travail : 9 - 12 mm. Matériau : Aluminium

APLICACIÓN / APPLICATION / APPLICATION

Pull the safety catch down and lock it on the frame of the device (1). Put the rope into its place (2). Push the safety catch so that the cam presses against the rope (3). Each time the rope is attached check that the device locks (4).

Baissez le taquet de sécurité et verrouillez-le sur le corps du dispositif (1). La gâchette reste ainsi en position ouverte (2). Pousser le taquet pour que la gâchette prenne appui sur la corde (3). A chaque fois que la corde est attachée, vérifiez que le dispositif se verrouille (4).





SARYU

1. Orificio de conexión para guiar la cuerda o montar una polea / Connection hole to guide the handle or mount a pole / Orifice de connexion pour guider la corde ou monter un poteau
2. Leva / Cam / Gâchette
3. Tope de seguridad / Safety catch / Taquet de sécurité
4. Empuñadura / Handle / Poignée
5. Orificio para conectar los mosquetones de un elemento de amarre / Hole that allows the carabiners of a lanyard to be easily attached / Trou permettant d'attacher facilement les mousquetons d'une longe
6. Orificio para conectar un pedal de Yuma facilitando el ascenso / Hole to connect a Yuma pedal, making ascent easier. / Trou pour connecter une pédale Yuma, facilitant ainsi la montée.



Dos versiones disponibles: mano izquierda y mano derecha.

Two versions available: left hand and right hand.

Deux versions disponibles : main gauche et main droite.

La vida útil para los equipos y componentes metálicos es indefinida.

The service life for metal equipment and parts is indefinite.

La durée de vie utile pour les équipements ayant des composants métalliques est indéfinie.

CERTIFICACIÓN - ENSAYOS

CERTIFICACIÓN UE
Reglamento (UE) 2016/425
Norma: EN 567:2013
Organismo de control: 1019

CERTIFICATION - TEST

EU CERTIFICATION
Regulation (EU) 2016/425
Norm: EN 567:2013
Control body number: 1019

CERTIFICATION - TESTS

CERTIFICATION UE
Règlement (UE) 2016/425
Norme : EN 567:2013
Numéro de l'organisme de contrôle : 1019